

Madame Geneviève Ménard
Conseillère
Secrétariat aux affaires
intergouvernementales canadiennes

QUE le mandat de la délégation soit d'exposer les positions du Québec conformément à la décision du Conseil des ministres.

Le greffier du Conseil exécutif,
MICHEL NOËL DE TILLY

32858

Gouvernement du Québec

Décret 1106-99, 22 septembre 1999

CONCERNANT le maintien des services essentiels en cas de grève dans certains services publics

ATTENDU QU'en vertu de l'article 111.0.17 du Code du travail (L.R.Q., c. C-27) le gouvernement peut, sur recommandation du ministre du travail, s'il est d'avis que dans un service public une grève pourra avoir pour effet de mettre en danger la santé ou la sécurité publique, ordonner à un employeur et à une association accréditée de ce service public de maintenir des services essentiels en cas de grève;

ATTENDU QUE les municipalités et les régies intermunicipales, les établissements et les régies régionales de la santé et des services sociaux, les entreprises, l'organisme et la Société immobilière du Québec mentionnés à l'annexe du présent décret constituent des services publics au sens de l'article 111.0.16 du Code du travail, modifié par l'article 2 du chapitre 23 des lois de 1998;

ATTENDU QU'une grève dans ces services publics pourrait avoir pour effet de mettre en danger la santé ou la sécurité publique;

IL EST ORDONNÉ, en conséquence, sur la recommandation de la ministre d'État au Travail et à l'Emploi et ministre du Travail:

QUE les services publics et les associations accréditées mentionnés à l'annexe du décret maintiennent des services essentiels en cas de grève;

QU'une association de salariés, accréditée à l'égard d'un groupe de salariés actuellement représenté par l'association mentionnée en annexe, soit soumise à la même obligation;

QUE ce décret entre en vigueur le jour où il est pris;

QU'il soit publié à la *Gazette officielle du Québec*.

Le greffier du Conseil exécutif,
MICHEL NOËL DE TILLY

ANNEXE

1. Des municipalités et des régies intermunicipales

Ville d'Acton Vale	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 1862 AM-1000-9417
Ville d'Alma	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2541 AQ-1003-3329
Ville d'Aylmer	Association des employés et employées de bureau de la Ville d'Aylmer inc. AM-1001-5796
Ville de Beauceville	Syndicat des employés municipaux de Beauce (CSD) AQ-1003-7120
Ville de Bécancour	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 1677 AQ-1003-4065
Municipalité de Bégin	Syndicat des employés municipaux de la Municipalité de Bégin AQ-1004-4594
Municipalité de Boischatel	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2736 AQ-1003-2734
Ville de Boucherville	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 962 AM-1001-1896
Ville de Boucherville	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 1640 AM-1001-1897
Ville de Bromont	Syndicat des employés municipaux de Bromont (CSN) AM-1000-9119
Ville de Brossard	Syndicat des employés de Ville de Brossard (CSN) AM-1001-5002 AM-1001-4943

Ville de Brownsburg	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2130 AM-1001-0402	Canton de Granby	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 3949 AM-1002-6675
Ville de Cap-Chat	Syndicat des employés municipaux de Cap-Chat (CSN) AQ-1003-3115	Ville de Grand-Mère	Syndicat des fonctionnaires de la Ville de Grand-Mère (CSN) AQ-1004-1680
Municipalité de Chambord	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 3430 AQ-1004-0126	Ville de Grand-Mère	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 1242 AQ-1003-3322
Ville de Chandler	Syndicat des employés municipaux de la Ville de Chandler (CSN) AQ-1003-6047	Municipalité d'Hébertville-Station	Syndicat des employés municipaux d'Hébertville-Station (FISA) AQ-1003-9530
Ville de Charlemagne	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2930 AM-1000-9193	Ville de Jonquière	Syndicat des employés municipaux de Jonquière, section locale 2466 (SCFP) AQ-1003-3548
Ville de Charlesbourg	Syndicat des employés de la Ville de Charlesbourg, section locale 2441 (SCFP) AQ-1003-3315	Municipalité de L'Acadie	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 3855 AM-1002-5785
Ville de Charlesbourg	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2459 AQ-1003-3317	Ville de La Baie	Syndicat des employés municipaux de la Ville de La Baie (CSN) AQ-1003-3436
Ville de Charny	Syndicat des employés municipaux de la Ville de Charny, section locale 2716 (SCFP) AQ-1003-3333	Ville de La Sarre	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 3947 AM-1002-6655
Village de Chute-aux-Outardes	Syndicat des municipalités de la Côte-Nord (CSN) AQ-1003-4039	Ville de La Sarre	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 1390 AM-1000-9377
Cité de Dorval	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2363 AM-1000-9582	Municipalité de Lac-Bouchette	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 3239 AQ-1003-2837
Municipalité d'East Broughton	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 3666 AQ-1004-2451	Paroisse de Lac-aux-Sables	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 3872 AQ-1004-3452
Municipalité de Fatima	Syndicat des employés municipaux des Îles (CSN) AQ-1004-6312	Ville de Lac-Etchemin	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2903 AQ-1003-3112
MRC du Fjord du Saguenay	Syndicat des employés de l'enfouissement sanitaire du Haut-Saguenay (FISA) AQ-1003-2492	Ville de Lachenaie	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2326 AM-1001-0400
Ville de Granby	Syndicat national des employés de Granby AM-1001-4818	Ville de L'Ancienne-Lorette	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 1577 AQ-1003-3335

Paroisse de L'Ascension-de-Notre-Seigneur	Syndicat des salariés de la Municipalité de L'Ascension-de-Notre-Seigneur AQ-1004-2327	Ville de Mirabel	Syndicat des employés municipaux de Mirabel (CSN) AM-1000-9138
Ville de Laterrière	Syndicat des employés municipaux de Laterrière AQ-1003-2740	Ville de Mont-Joli	Syndicat des employés municipaux de Mont-Joli (CSN) AQ-1003-3128
Ville de Laval	Syndicat des employés de bureau en service technique et professionnel de Ville de Laval (SCFP, section locale 1113) AM-1001-4972	Ville de Mont-Laurier	Syndicat des professionnels et professionnelles de la Ville de Mont-Laurier (CSN) AM-1001-7459
Village de Lavaltrie	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 4294 AM-1004-6719	Ville de Mont-Saint-Hilaire	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2425 AM-1002-4457
Municipalité de Les Cèdres	Union des employés et employées de service, section locale 800 AM-1002-0963	Municipalité de Pontiac	Union des chauffeurs de camions, hommes d'entrepôts et autres ouvriers, Teamsters Québec, section locale 106 (FTQ) AM-1001-7351
Ville de Longueuil	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 306 AM-1003-0363	Communauté urbaine de Québec	Syndicat des fonctionnaires municipaux de Québec AQ-1003-4319
Ville de Longueuil	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 307 AM-1000-9727	Ville de Québec	Syndicat des fonctionnaires municipaux de Québec AQ-1003-8347
Ville de Loretteville	Syndicat des fonctionnaires municipaux de Loretteville, section locale 2741 (SCFP) AQ-1003-3345	Ville de Québec	Alliance des professionnels de la Ville de Québec AQ-1003-9485
Ville de Lorraine	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 3134 AM-1000-9279	Ville de Québec	Syndicat des employés manuels de la Ville de Québec, section locale 1638 du Syndicat canadien de la fonction publique AQ-1003-8349
Ville de Lorraine	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2129 AM-1001-2917	Régie de l'eau de l'Île-Perrot	Syndicat des travailleuses et travailleurs de la Régie de l'eau de l'Île Perrot (CSN) AM-1002-4275
MRC de Lotbinière	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2813 AQ-1003-2735	Régie intermunicipale de la Haute-Saint-Charles	Syndicat des fonctionnaires municipaux de Loretteville, section locale 2741 (SCFP) AQ-1004-1497
Ville de Matagami	Métallurgistes Unis d'Amérique, local 6131 AM-1002-2714	Régie intermunicipale de police de la région de Joliette	Syndicat des fonctionnaires municipaux de la Ville de Joliette (CSD) AM-1003-0416
Ville de Matane	Syndicat des employés municipaux de Matane AQ-1003-3373	Régie intermunicipale de police de la Rivière-du-Nord	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 3983 AM-1002-7163
Ville de Mirabel	Syndicat des travailleuses et travailleurs de la Ville de Mirabel (CSN) AM-1002-6714		

Ville de Rivière-du-Loup	Syndicat national des employés municipaux de Rivière-du-Loup inc. AQ-1003-3051	Ville de Saint-Bruno-de-Montarville	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 1018 AM-1001-1889
Municipalité de la Rivière-Malbaie	Syndicat des employés municipaux de la région de La Malbaie AQ-1003-4050	Paroisse de Saint-Colomban	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 3795 AM-1002-4801
MRC Robert-Cliche	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 3797 AQ-1004-2852	Municipalité de Saint-Émile	Syndicat des employés municipaux de Saint-Émile AQ-1003-4054
Ville de Roberval	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2678 AQ-1003-3369	Municipalité de Saint-Émile	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2459 AQ-1003-4033
Ville de Rock Forest	Syndicat national des employés municipaux de Rock Forest (CSN) AM-1001-1401	Ville de Saint-Eustache	Syndicat québécois des employées et employés de service, section locale 298 (FTQ) AM-1002-2185
Ville de Rosemère	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2125 AM-1000-9555	Ville de Saint-Félicien	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 4121 AQ-1004-5335
Ville de Rosemère	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2126 AM-1000-9556	Municipalité de Saint-Gabriel-Lalemant	Travailleurs et travailleuses unis de l'alimentation et du commerce, section locale 503 AQ-1004-1355
Ville de Rouyn-Noranda	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 348 AM-1001-5841	Village de Saint-Gédéon	Syndicat de la Municipalité de Saint-Gédéon AQ-1004-1466
Municipalité de Saint-Aimé-des-Lacs	Syndicat des employés municipaux de la région de La Malbaie AQ-1003-4049	Municipalité de Saint-Gédéon	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 3603 AQ-1004-1272
Paroisse de Saint-Anicet	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 3803 AM-1002-5009	Ville de Saint-Hyacinthe	Syndicat des employés municipaux de la Ville de Saint-Hyacinthe (CSN) AM-1002-9612
Municipalité de Saint-Apollinaire	Métallurgistes unis d'Amérique, local 7708 AQ-1004-1147	Ville de Saint-Jean-Chrysostome	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 3646 AQ-1004-1600
Municipalité de Saint-Augustin-de-Desmaures	Syndicat des employés municipaux de Saint-Augustin-de-Desmaures AQ-1004-0032	Paroisse de Saint-Lazare	Union des employés et employées de service, section locale 800 AM-1002-4884
Ville de Saint-Basile-le-Grand	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 1691 AM-1000-7783	Paroisse de Saint-Martin	Syndicat des employés municipaux de Beauce (CSD) AQ-1004-3517
Ville de Saint-Bruno-de-Montarville	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 3696 AM-1002-3655	Municipalité de Saint-Mathias-sur-Richelieu	Syndicat des travailleuses et travailleurs municipaux de Saint-Mathias-sur-Richelieu (CSN) AM-1002-3042

Paroisse de Saint-Maurice	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2578 AQ-1003-4037	Municipalité de Sainte-Cécile-de-Whitton	Syndicat des employés de la Municipalité de Sainte-Cécile-de-Whitton AM-1004-6540
Ville de Saint-Nicolas	Syndicat des employés de la Ville de Bernières — Saint-Nicolas, section locale 3829 (SCFP) AQ-1004-3204	Municipalité de Sainte-Claire	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2822 AQ-1003-4032
Municipalité de Saint-Prosper	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 3511 AQ-1004-0495	Village de Sainte-Croix	Syndicat des employés municipaux et sportifs de Sainte-Croix (CSD) AQ-1003-4055
Ville de Saint-Raymond	Syndicat des employés municipaux de Saint-Raymond AQ-1004-5733	Ville de Sainte-Foy	Syndicat des employés manuels de la Ville de Sainte-Foy (SCFP, section locale 2360) AQ-1003-6030
Ville de Saint-Rédempteur	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2732 AQ-1003-3223	Ville de Sainte-Foy	Syndicat des fonctionnaires municipaux de la ville de Sainte-Foy AQ-1004-5866
Ville de Saint-Rémi	Syndicat des salariés de la Ville de Saint-Rémi AM-1000-9297 AM-1000-9298	Ville de Sainte-Foy	Association professionnelle des avocats de la Ville de Sainte-Foy AQ-1003-6028
Municipalité de Saint-Timothée	Syndicat des employés-es municipaux de Saint-Timothée (CSN) AM-1002-0758 AM-1002-0759	Ville de Sainte-Marie	Syndicat des employés municipaux de Beauce (CSD) AQ-1003-3255
Ville de Saint-Tite	Syndicat régional des employés(es) municipaux de La Mauricie (CSN) AQ-1004-4265	Ville de Sainte-Rosalie	Syndicat des employés municipaux de Sainte-Rosalie (CSN) AM-1000-9261
Municipalité de Saint-Victor	Syndicat des employés municipaux de Beauce (CSD) AQ-1004-4288	Village de Sainte-Véronique	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 3641 AM-1002-2467
Ville de Sainte-Anne-de-Bellevue	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2993 AM-1000-9416	Ville de Salaberry-de-Valleyfield	Syndicat des cols bleus de la Ville de Salaberry-de-Valleyfield (CSN) AM-1000-9754
Ville de Sainte-Anne-des-Monts	Syndicat des employés municipaux de Sainte-Anne-des-Monts AQ-1003-3253	Ville de Salaberry-de-Valleyfield	Syndicat national des fonctionnaires municipaux de Salaberry-de-Valleyfield AM-1000-9755
Municipalité de Sainte-Béatrix	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 4290 AM-1004-6668	Ville de Shawinigan-Sud	Syndicat des employé(es) de bureau de Shawinigan-sud (CSN) AQ-1003-9747
Ville de Sainte-Catherine	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2777 AM-1000-9301 AM-1000-9302	Municipalité de Shipshaw	Syndicat des employés de la Municipalité de Shipshaw AQ-1004-0525
		Ville de Sillery	Syndicat des employés municipaux de Sillery (FISA) AQ-1003-3050

Ville de Sillery	Syndicat des employés(es) des cols blancs de la Ville de Sillery (FISA) AQ-1004-3361	Manoir de Caroline inc.	Syndicat des travailleurs et travailleuses du Manoir de Caroline (CSN) AQ-1003-2478
Ville de Thetford-Mines	Syndicat des employés(es) de bureau de la Ville de Thetford Mines AQ-1003-4373	Régie régionale de la santé et des services sociaux de Laval	Syndicat des infirmières et infirmiers de la Cité de la santé de Laval AM-1002-6186
Ville de Thetford-Mines	Syndicat des employés municipaux de la région de Thetford Mines inc. AQ-1003-4372	Régie régionale de la santé et des services sociaux de Québec	Syndicat des travailleuses et travailleurs de la Régie régionale de Québec (CSN) AQ-1003-3785
Ville de Trois-Pistoles	Syndicat des employés municipaux de Trois-Pistoles (CSN) AQ-1003-3045	Résidences de Longpré inc.	Syndicat québécois des employées et employés de service, section locale 298 AQ-1004-3972
Municipalité de Val-des-Monts	Syndicat des travailleuses et travailleurs de la Municipalité de Val-des-Monts (CSN) AM-1004-6672	Résidences Soleil Manoir Mont-Saint-Hilaire	Union des chauffeurs de camions, hommes d'entrepôts et autres ouvriers, Teamsters Québec, section locale 106 (FTQ) AM-1003-0767
Municipalité de Vallée-Jonction	Syndicat des employés municipaux de Beauce (CSD) AQ-1004-1804	Société de gestion Acmon ltée (faisant affaires sous Manoir Chomedey)	Syndicat québécois des employées et employés de service, section locale 298 (FTQ) AM-1002-6968
Ville de Vanier	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 1274 AQ-1003-4279	Société en commandite 61 Chenier à Saint-Eustache A/S Gestion immobilière Pierre Boileau	Syndicat des travailleurs et travailleuses de la Résidence Saint-Eustache (CSN) AM-1002-2851
Ville de Vanier	Syndicat des employés municipaux de Ville Vanier (FISA) AQ-1004-1337	2430 4065 Québec inc. (Manoir Fortin)	Union des employés de service, section locale 800 AM-1002-0158
Ville de Victoriaville	Syndicat des fonctionnaires municipaux de Ville de Victoriaville (CSD) AQ-1004-2589		
Ville de Westmount	Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2987 AM-1000-9762		

2. Des établissements et des régies régionales de la santé et des services sociaux

Centre Montserrat 2962-1901 Québec inc.	L'Alliance de la fonction publique du Canada AQ-1004-3413 AQ-1004-3165		
Expertège Montarville inc.	L'Union des employés du transport local et industries diverses, local 931 AM-1003-0541		
Jardins intérieurs de Saint-Lambert inc.	Union des employés et employées de service, section locale 800 AM-1002-2449		

3. Des entreprises de transport par autobus

Corporation de transport adapté de Sept-Îles inc.	Syndicat des chauffeurs de la Corporation de transport adapté de Sept-Îles inc. AQ-1004-1378		
Corporation de transport adapté Secteur de Roberval métropolitain inc.	Union des employés et employées de service, section locale 800 AQ-1003-4110		
Société de transport de la Communauté urbaine de Québec	Syndicat des salariés de garage de la STCUQ (CSN) AQ-1004-2285		
Transport Accès inc.	Union des chauffeurs de camions, hommes d'entrepôts et autres ouvriers Teamsters Québec, section locale 106 (FTQ) AM-1001-0904		

4. Un organisme de protection de la forêt contre les incendies reconnu en vertu de l'article 125 de la Loi sur les forêts (L.R.Q., c. F-4.1)

La Société de protection des forêts contre le feu (SOPFEU) Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 3391
AM-1002-4417

5. Des entreprises d'incinération de déchets ou d'enlèvement, de transport, d'entreposage, de traitement, de transformation ou d'élimination d'ordures ménagères, de déchets biomédicaux, d'animaux morts impropres à la consommation humaine ou de résidus d'animaux destinés à l'équarrissage

Alex Couture inc. Syndicat des travailleurs(euses) de Alex Couture (CSN)
AQ-1003-4014

André Genois Travailleurs éboueurs du Québec (TEQ)
AM-1002-9750

Groupe Sani-Gestion inc. Teamsters du Québec, chauffeurs et ouvriers de diverses industries, local 69, (affiliée à la Fraternité internationale des routiers, chauffeurs, hommes d'entrepôts et aides d'Amérique)
Division: Service sanitaire
Champlain à la Fraternité internationale des routiers, chauffeurs, hommes d'entrepôts et aides d'Amérique)
AQ-1003-8494

Services médicaux Med-Tech environmental ltd. Union des chauffeurs de camions, hommes d'entrepôts et autres ouvriers, Teamsters Québec, section locale 106 (FTQ)
AM-1004-7152

6. Une entreprise de transport par ambulance

Les ambulances Sept-Îles inc. Syndicat québécois des employés et employés de service, section locale 298 (FTQ)
AQ-1004-6523

7. La Société immobilière du Québec

Société immobilière du Québec Syndicat des employés de la Société immobilière du Québec (SCFP, section locale 2929)
AQ-1003-2486

32859

Gouvernement du Québec

Décret 1107-99, 22 septembre 1999

CONCERNANT la composition et le mandat de la délégation québécoise à la conférence interprovinciale et à la conférence fédérale-provinciale des ministres responsables du marché du travail qui se tiendront à Victoria, les 29 et 30 septembre 1999

ATTENDU QUE l'article 3.21 de la Loi sur le ministère du Conseil exécutif (L.R.Q., c. M-30) prescrit que toute délégation officielle du Québec à une conférence interprovinciale ou fédérale-provinciale doit être constituée et mandatée par le gouvernement;

ATTENDU QUE se tiendront à Victoria les 29 et 30 septembre 1999 une conférence interprovinciale et une conférence fédérale-provinciale des ministres responsables du marché du travail;

ATTENDU QUE les sujets inscrits à l'ordre du jour de ces réunions intéressent le gouvernement du Québec et qu'il y a lieu de ce fait pour lui de participer à ces conférences;

IL EST ORDONNÉ, en conséquence, sur la recommandation de la ministre d'État au Travail et à l'Emploi et du ministre délégué aux Affaires intergouvernementales canadiennes:

QUE la ministre d'État au Travail et à l'Emploi dirige la délégation québécoise aux conférences qui se tiendront à Victoria, les 29 et 30 septembre 1999;

QUE la délégation soit composée, outre la ministre d'État au Travail et à l'Emploi, de:

Monsieur François Ferland
Chef de cabinet
Cabinet de la ministre d'État
au Travail et à l'Emploi

Monsieur Jacques Gariépy
Sous-ministre associé
Responsable d'Emploi-Québec

Monsieur Yvon Boudreau
Sous-ministre adjoint aux politiques
Ministère de la Solidarité sociale

Madame Claire Robitaille
Conseillère aux
affaires intergouvernementales canadiennes
Secrétariat aux Affaires
intergouvernementales canadiennes